

4893

SATOC

SECRETARIA DE ACCION SOCIAL (SAS)
PROGRAMA PARAGUAYO DE INVERSIONES SOCIALES

Segunda Etapa

SERVICIO AGRARIO DE TECNOLOGIA Y ORGANIZACIÓN COMUNITARIA

(SATOC)

4893

PROYECTO ESPECÍFICO

"FORTALECIMIENTO ETNO-SOCIO-CULTURAL CON ENFOQUE DE
SEGURIDAD ALIMENTARIA Y LA PROMOCION DE LOS RECURSOS
NATURALES EN UNA COMUNIDAD MBYA"

DISTRITO DE CHORE - DEPARTAMENTO DE SAN PEDRO

Año, 2012

Bicentenario de la Independencia Nacional

1. IDENTIFICACIÓN DEL PROYECTO

Nombre del Proyecto

“Fortalecimiento etno-socio-cultural con enfoque de seguridad alimentaria y la promoción de los recursos naturales en una comunidad Mbya”

Departamento, San Pedro.

Localidad, Distrito de Chore

Comunidad Indígena Ñu Apu'á

Entidad Ejecutora, Servicio Agrario de Tecnología y Organización Comunitaria (SATOC)

Integrantes y cargo

Dr. Veterinario Elizardo Rodriguez - Coordinador Técnico

Roxana Medina - Administradora

José Portillo - Técnico Agropecuario

Lourdes Garay – Técnica en Organización y Promoción Productiva para Mujeres

Augusto Fogel - Consultor para la preparación de diagnóstico, planes y proyectos de desarrollo social integral comunitario

Dirección: Oliva N° 1019 c/ Avda. Colón Piso 18 – Ofic. 182, Asunción, Py

Comunicación: Telefax: (0595-21) 440.888 - 443-963

E-mail: satoc.ongs@gmail.com

Representante legal: Dr. Augusto Fogel Pedrozo C.I.N°: 219.435

Responsables

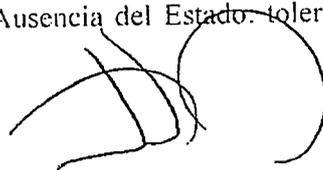
Dr. Veterinario Elizardo Rodriguez - Coordinador Técnico

Roxana Medina – Administradora

2. IDENTIFICACIÓN DE LA SITUACIÓN PROBLEMA

A. Situación Planteada

La comunidad indígena se encuentra en grado de indigencia, el municipio que reconoce esta situación no tiene condiciones económicas para solventar proyectos de inversión en la comunidad. Esta carece de herramientas, semillas, comestibles, falta de producción de alimentos, problemas de salud (fiebre, diarrea, vómito, dolor de dientes, dolor de cabeza), Problema de chacra (malezas), Changa ocasional (Falta de alimentos en la casa), Deforestación: afecta la flora y la fauna, Desvalorización de los productos de las comunidades indígenas, Ausencia del Estado, tolerancia



condicionada, MSP, INDI, SAS, Semillas en mal estado, problemas de hormigas (ysaú) y problemas de viviendas (precarias) lugar de encuentro comunitario.

B. Línea de Base (Situación de la población por dimensión del área social de riesgo)

Tierra, tituladas de 1.200 Has, de las cuales solo 200 Has- quedan de sus bosques
Salud, la comunidad cuenta con tanque elevado y sistema de agua potable, existe una alta frecuencia entre sus miembros de enfermedades carenciales como las relacionadas con las vías respiratorias, anemias, parasitosis, piodermatitis por la mala nutrición y abrigo.

Educación: no tienen condiciones para acceder con calidad a la oferta educativa, tienen una escuela en condiciones precarias, cuyos docentes presentan ausencias recurrentes que impiden concluir satisfactoriamente un año lectivo, además la educación ofrecida por el sistema actual, no se adecua a sus costumbres culturales, ni realidad socio económica. No usufructúan los beneficios del vaso de leche escolar, ni menos aún de la mochila escolar.

Recursos Financieros: no tienen posibilidades de acceder a las fuentes de empleo principales del distrito que es eminentemente agrícola, en especial. En las condiciones de vulnerabilidad actual, sus habilidades para la producción de artesanías se encuentran comprometidas.

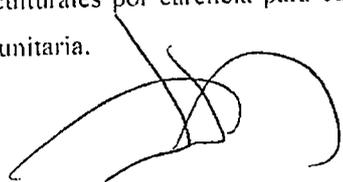
Identificación: No existe ninguna institución encargada de esta área en la zona, el INDI es la institución responsable de velar por el proceso de identificación de los miembros de comunidades indígenas, pero sus acciones no han causado impacto.

Habitabilidad: Las condiciones habitables de las viviendas son nulas, no cuentan con ningún tipo de servicio sanitario.

Cobertura de servicios públicos que operan en la comunidad, ninguna o deficiente cobertura de los servicios que operan en el distrito.

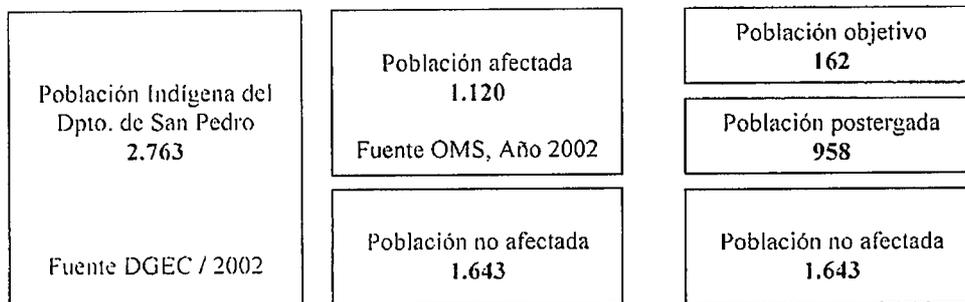
Participación, organización y ciudadanía: Su organización social responde a las costumbre de liderazgo indígena, pero este no influye a nivel de ciudadanía. Se encuentran excluidos de participar en igualdad de condiciones en el desarrollo de políticas públicas para su sector y los pocos programas desplegados, siguen teniendo un perfil asistencialista.

Cultura y percepciones comunitarias en relación a las problemáticas sociales, La comunidad tiene una conciencia colectiva de su realidad, pero desconocen sus derechos como ciudadanos, y han ido perdiendo sus valores culturales por carencia para cubrir sus necesidades básicas y falta de infraestructura comunitaria.



C. Población objetivo del Proyecto (tipo, grupo etáreo, sexo y número)

Grupos de edad	Ambos sexos	Varones	Mujeres
0-4 años	35	15	20
5-14	39	16	23
15-29	52	30	22
30-64	30	17	13
65 años y más	6	2	4
Total	162	80	82
Nº de Familias	34		



D. Análisis Causal (principales causas)

La falta de articulación de políticas de etnodesarrollo a nivel local, la falta de acceso a recursos financieros para programas de etnodesarrollo, ocasiona una oferta pública inadecuada a las necesidades de las minorías indígenas, en gran parte del territorio nacional.

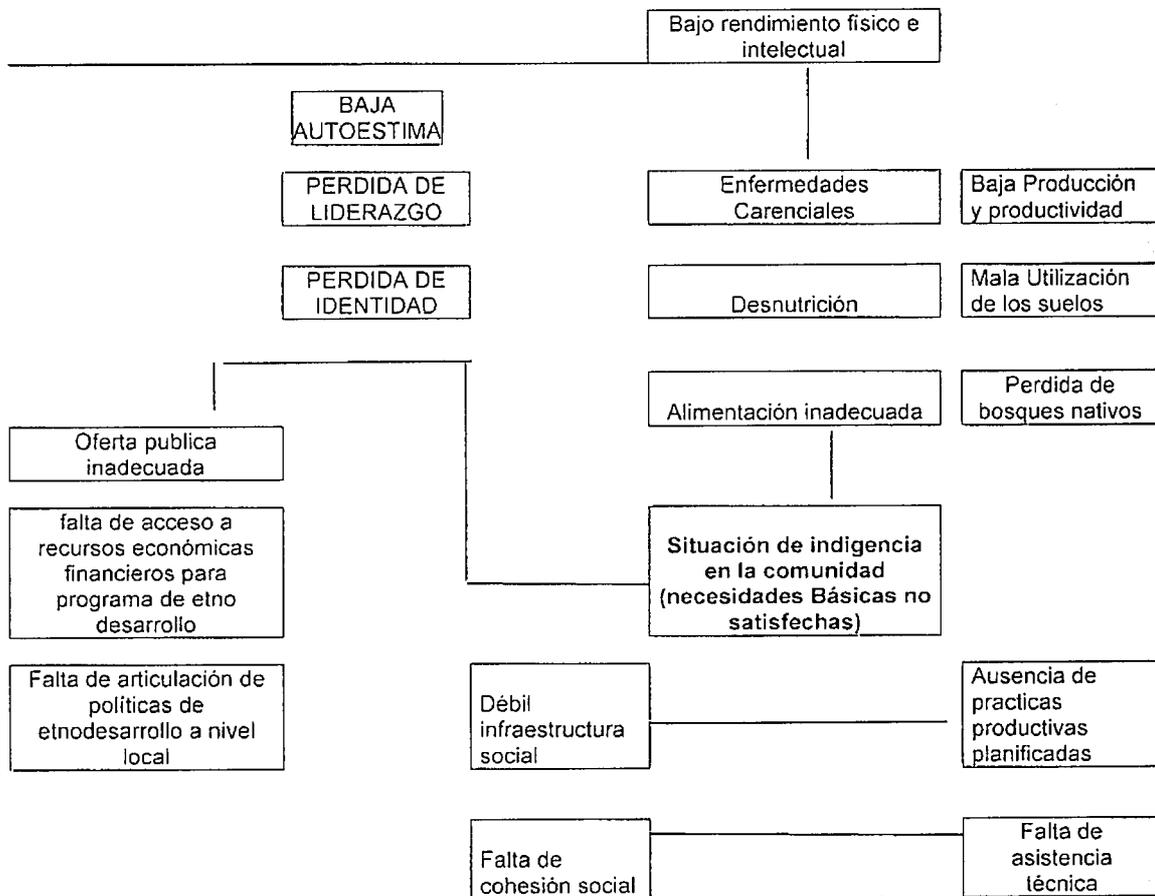
Como consecuencia de las debilidades del entorno, los miembros de la comunidad seleccionada se encuentran en situación de indigencia, donde las necesidades básicas mínimas, no pueden ser satisfechas.

Organización e infraestructura social. su falta impacta de forma negativa en la cohesión social del grupo humano, ocasionando una serie de problemas como la pérdida sostenida de su cultura, identidad étnica, modelos de liderazgos en el grupo humano.

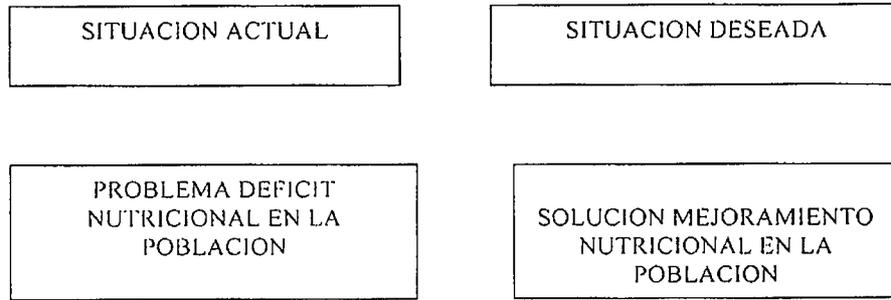
Socio económicas, la ausencia de prácticas productivas planificadas conlleva al mal uso de los recursos naturales, como suelos, bosques, y a una producción escasa en cantidad y pobre en calidad nutricional.

Salud y alimentación, la alimentación inadecuada ocasiona grados de desnutrición en su población, en especial la infantil, ocasionando enfermedades de origen carencial, y bajo rendimiento físico e intelectual, mas aun considerando la falta de acceso a la comunidad de programas sociales como el vaso de leche escolar, la mochila escolar y del MSPBS, PROAN, destinado erradicar los problemas de desnutrición en niños de 0 a 7 años.

D.1 Diagrama de Árbol a de Problemas CHORE (MBYA)



IDENTIFICACION DE LA SITUACION DE PROBLEMAS



La falta de articulación de políticas de etnodesarrollo a nivel local, la falta de acceso a recursos financieros para programas de etnodesarrollo, ocasiona una oferta pública inadecuada a las necesidades de las minorías indígenas, en gran parte del territorio nacional.

Como consecuencia de las debilidades del entorno, los miembros de la comunidad seleccionada se encuentran en situación de indigencia, donde las necesidades básicas mínimas, no pueden ser satisfechas.

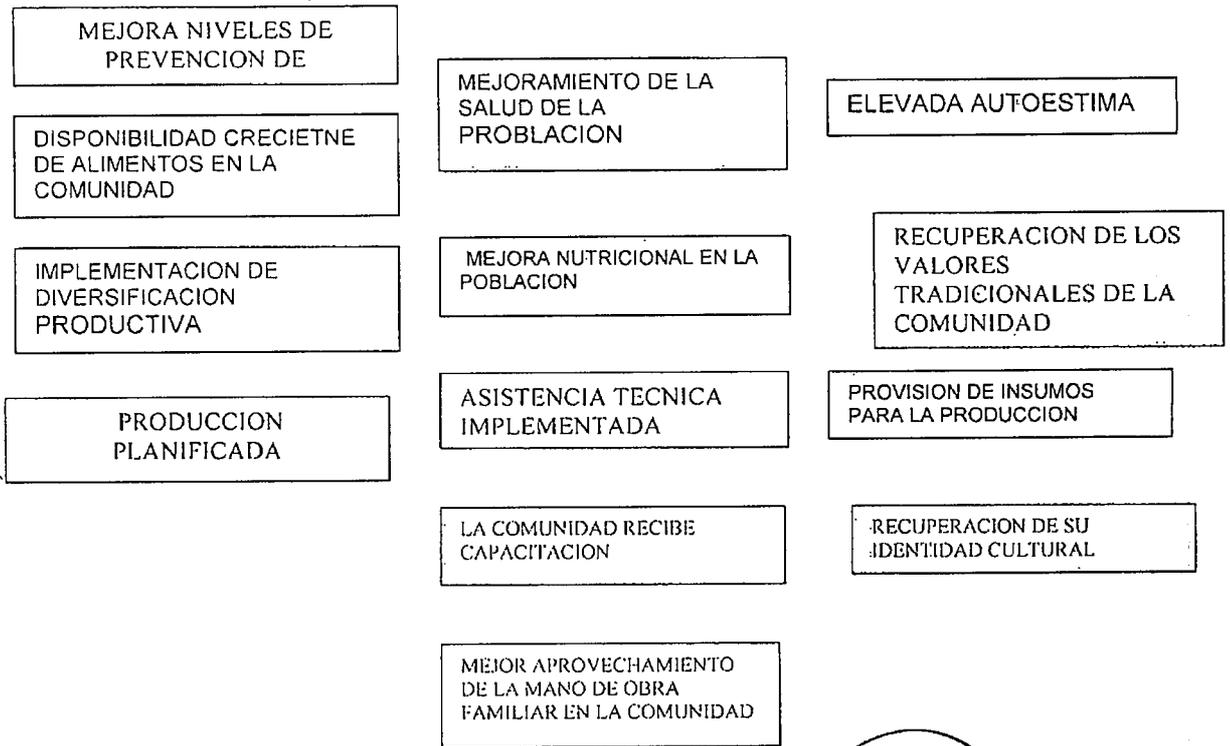
Organización e infraestructura social, su falta impacta de forma negativa en la cohesión social del grupo humano, ocasionando una serie de problemas como la pérdida sostenida de su cultura, identidad étnica, modelos de liderazgos en el grupo humano.

Socio económicas, la ausencia de prácticas productivas planificadas conlleva al mal uso de los recursos naturales, como suelos, bosques, y a una producción escasa en cantidad y pobre en calidad nutricional.

Salud y alimentación, la alimentación inadecuada ocasiona grados de desnutrición en su población, en especial la infantil, ocasionando enfermedades de origen carencial, y bajo rendimiento físico e intelectual, mas aun considerando la falta de acceso a la comunidad de programas sociales como el vaso de leche escolar, la mochila escolar y del MSPBS, PROAN, destinado erradicar los problemas de desnutrición en niños de 0 a 7 años.



D.1 Diagrama de Árbol de Soluciones Ache CERRO MOROTI



E. Análisis de oferta y demanda (incluye proyección a 5 años)

Alimentación y Nutrición, la demanda en la comunidad aumentará conforme los índices de crecimiento, se espera que la implementación del Programa de Salud Primaria desplegado por MSPBS, llegue a cubrir la demanda y aborde desde la prevención aspectos relacionados con alimentación y nutrición. Así como el Programa de Seguridad Alimentaria llegue a la zona. De igual forma el programa PROAN deberá mejorar su ejecución a lo largo de los años venideros, pues existen recursos.

Salud, los programas de UNICEF, SENASA destinados a capacitar a las autoridades y líderes comunitarios en incrementar la cantidad de beneficiarios a los derechos del agua, y los programas del MSPBS de Salud Primaria, ampliarán la oferta de servicios a estas comunidades.

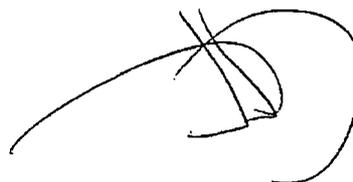
Fuentes de Ingreso, falta incentivo a nivel de producción en pequeña escala, si no se apoya fuertemente las iniciativas destinadas a los derechos de los pueblos indígenas y programas de desarrollo sustentable para estos sectores. Los programas asistencialistas deberán ser erradicados como política de estado. Las políticas de Estado deberán orientarse a una asistencia técnica eficiente y mediática a la estructura productiva de las zonas rurales y en especial al sector indígena.

Educación, se considera casi imposible que el sistema educativo logre llegar a cubrir la demanda en cinco años, pues no solo este se relaciona a la infraestructura de las unidades educativas, sino a la calidad de la enseñanza, y recursos humanos capacitados para impartirla.

Derecho a la Identidad, la Dirección General de Registros de las Personas cuenta con un Plan Estratégico de Identidad para todos, se espera que logre un impacto a nivel de estas comunidades o despliegue estrategias de facilitación con los gobiernos locales. De igual forma la Dirección General de Identificaciones haga lo propio en coordinación con el INDI.

2. DESCRIPCION DEL PROYECTO

El proyecto será ejecutado con la finalidad de crear nuevas condiciones socio económicas en la Comunidad Mbya, que permitan el mejoramiento de sus condiciones actuales de vida, -impulsando acciones-, para fortalecer su capacidad productiva de nuevos rubros de consumo familiar con la intención de equilibrar el valor nutricional de los alimentos que consuman a futuro.



De igual forma se desplegaran acciones destinadas a dotar de infraestructura comunitaria al grupo meta, con la finalidad de crear las condiciones que permitan mayor cohesión organizativa y espacio social compartido para diversos fines, entre ellos prácticas culturales (yeroky ñenmboé), reuniones comunitarias, con una cocina y deposito cerrado.

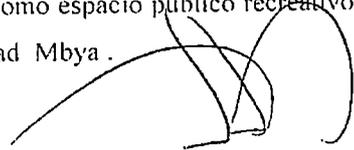
En forma paralela se realizarán jornadas de capacitación destinadas a mejorar la planificación de la producción agropecuaria comunitaria, suministrando semillas de corto ciclo, manejo de cultivos de consumo y renta a futuro, almacenamiento de granos, preparación de alimentos, tratamiento de agua para el consumo humano, manejo de residuos y reforestación con especies nativas, este proceso acompañado de formación en el cuidado del medio ambiente natural.

A. Objetivo General

Instalar mayores capacidades humanas y de infraestructura para mejorar las condiciones de vida en la comunidad indígena Mbya, en el marco de las políticas nacionales de etnodesarrollo.

B. Objetivos Específicos

1. Fortalecer la capacidad productiva agroecológica de la comunidad en rubros de consumo familiar con la formación teórico - práctica de sus miembros, con enfoque de género en áreas de producción de alimentos, conservación y almacenamiento de granos y preparación de alimentos de alto valor nutricional por edades.
2. Apoyar la producción y diversificación de rubros de consumo familiar con la finalidad de elevar el valor nutricional de la dieta básica familiar y generar capacidad instalada para el manejo de la dieta familiar comunitaria.
3. Recuperar parcialmente los bosques de la comunidad con especies nativas, y formar vigías del cuidado del patrimonio natural de la comunidad.
4. Dotar de Infraestructura física, herramientas e insumos que permitan una mayor cohesión al grupo organizado y revitalice mediante la implementación de actividades comunitarias el sentido y valor de su identidad como colectivo.
5. Proveer a los líderes comunitarios de herramientas administrativas que le permitan asegurar la sostenibilidad del Centro Comunitario, como espacio público recreativo y de formación para el etnodesarrollo de la comunidad Mbya .



C. Resultados y Metas

1.1 Capacidades instaladas en recursos humanos, mediante la formación de dos (2) integrantes por cada familia en técnicas agroecológicas de producción y manejo de recursos naturales. como en la producción de tres (3) nuevos rubros de consumo familiar, conservación y almacenamiento de granos para consumo.

Meta Sesenta y ocho (68) sujetos formados en producción agroecológica de rubros de consumo familiar. (40 Hombres. 28 Mujeres)

1.2 Un (1) integrante de cada familia en la preparación de alimentos de alto valor nutricional por edades.

Meta treinta y cuatro (34) mujeres conocen y realizan recetas de alimentos de alto valor nutricional para la familia, manejando la dieta familiar conforme a las necesidades de sus integrantes.

1.3 Producción agroecológica incrementada y diversificada en tres (3) nuevos rubros de consumo.

Meta Treinta y cuatro (34) parcelas de 1.75 Has. con tres (3) nuevos rubros de consumo y conservación de excedentes para consumo familiar comunitario

1.4 Bosques en proceso de recuperación con especies nativas

Meta, 200 Has, cultivadas con especies nativas de utilidad múltiple , quince (15) Jóvenes reciben formación en métodos de manejo de recursos naturales y cuidados del medio ambiente.

1.5 Infraestructura instalada beneficia a cincuenta y un familias (34)

Meta Un (1) Centro Comunitario del 70 m2 construido con el apoyo de mano de obra local. Una (1) cocina equipada para preparación de alimentos en el local del Centro Comunitario. Un (1) deposito cerrado para la guarda de los implementos agrícolas, insumos y productos para el consumo de la comunidad.

1.6 Líderes comunitarios (jóvenes de ambos sexos) formados en administración general y diseño de planes de sostenibilidad del Centro Comunitario.

Meta, Diez (10) líderes comunitarios, diez (5) mujeres y cinco (5) hombres, manejan herramientas administrativas y han articulado una acción con el gobierno local para sostenibilidad del Centro Comunitario.



D. Indicadores y Medios de Verificación

- 2.1 Nuevos conocimientos de producción de integrantes de la comunidad en el manejo agroecológico de sus unidades productivas.

Meta 68 sujetos formados en producción agroecológica de rubros de consumo familiar y renta, (40 Hombres, 28 Mujeres)

Medios de Verificación

Programa y carga horaria de capacitaciones, lista de asistencia, número de certificados. Materiales formativos, Informe de Avance.

- 2.2 Producción agroecológica incrementada y diversificada en tres (3) nuevos rubros de consumo y renta.

Metas 34 parcelas de 1.75 Has, producen rubros de renta para la comunidad, con tres nuevos rubros de consumo de alto valor nutritivo producen alimento para la comunidad.

Medios de Verificación

Presupuestos y facturas de compra de herramientas, insumos, planes de producción, fotos, informes de avance, Informe de monitoreo.

- 2.3 Familias cuentan con un integrante con conocimientos en nutrición por segmento etario con insumos producidos en sus unidades productivas.

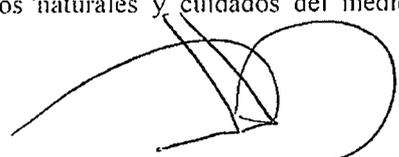
Meta 34 mujeres conocen y realizan recetas de alimentos de alto valor nutricional para la familia, manejando la dieta familiar conforme a las necesidades de sus integrantes.

Medios de Verificación

Programa y carga horaria de capacitaciones, lista de asistencia, número de certificados, materiales producidos, recetas preparadas en el Centro Comunitario, listado de insumos utilizados, cantidad de alimentos producidos. Informes de Avance y Final

- 2.4 Bosques en proceso de recuperación con especies nativas

Meta. 34 Has. cultivadas con especies nativas, quince (15) Jóvenes reciben formación en métodos de manejo de recursos naturales y cuidados del medio ambiente.



Medios de verificación

Programas de capacitación en reforestación y medio ambiente, compra de insumos, presupuestos y facturas, fotos, informes de avance, informe de monitoreo.

- 2.5 Se cuenta con un nuevo espacio para la socialización y capacitación de miembros de la comunidad, equipamiento, herramientas e insumos para la producción.

Meta Un (1) Centro Comunitario del 70 m2 construido con el apoyo de mano de obra local. Una (1) cocina equipada para preparación de alimentos en el local del Centro Comunitario. Un (1) deposito cerrado para la guarda de los implementos agrícolas, insumos y productos para el consumo de la comunidad.

Medios de Verificación

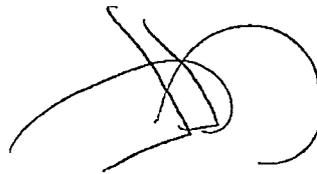
Presupuestos, facturas, fotos, informes de avance de obras, informe de monitoreo

- 2.6 La comunidad cuenta con líderes capaces de sustentar la administración del Centro Comunitario y desplegar acciones para sostenerlo.

Meta, Diez (10) líderes comunitarios, cinco (5) mujeres y cinco (5) hombres, manejan herramientas administrativas y han articulado una acción con el gobierno local para sostenibilidad del Centro Comunitario.

Medios de Verificación

Programa y carga horaria de capacitaciones, lista de asistencia, número de certificados, materiales producidos, manuales de procedimientos (gráficos de flujos), documento plan de sostenibilidad a mediano y largo plazo. Informe de Avance, Informe de monitoreo.

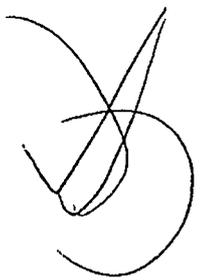


F. Plan del Proyecto

Objetivo General			
Instalar mayores capacidades humanas y de infraestructura para mejorar las condiciones de vida en la comunidad indígena Mbva, en el marco de las políticas nacionales de desarrollo.			
OBJETIVOS ESPECÍFICOS	INDICADORES	MEDIOS DE VERIFICACIÓN	SUPUESTOS
<p>Fortalecer la capacidad productiva de la comunidad en rubros de consumo familiar con la formación teórico-práctica de producción mitchros, con énfase de género en áreas de producción agroecológica, conservación y almacenamiento de granos.</p> <p>Resultado y Metas</p> <p>Capacidades instaladas en recursos humanos, mediante la formación de dos (2) integrantes por cada familia en técnicas agroecológicas de producción y manejo de tres (3) nuevos rubros de consumo familiar, y renta, conservación y almacenamiento de granos para consumo.</p> <p>68 sujetos formados en producción agroecológica de rubros de consumo familiar: (40) Hombres; 28 Mujeres); conservación de granos.</p> <p>Producción agroecológica incrementada y diversificada en tres (3) nuevos rubros de consumo y renta.</p> <p>34 parcelas de 0.75 ha con tres nuevos rubros para renta para la comunidad</p>	<p>Nuevos conocimientos de producción de integrantes de la comunidad en el manejo agroecológico de sus unidades productivas.</p> <p>Nuevos rubros de consumo y renta se producen en la comunidad.</p> <p>Existen un procedimiento regular para conservar granos apropiado por la comunidad.</p>	<p>Programa y carga horaria de capacitaciones, lista de asistencia, número de certificados. Materiales formativos; Insumos, fotos. Informe de Avance.</p> <p>Planes de producción incluyen rubros de consumo y renta. Informes de avance, fotos.</p> <p>Fotos, informe de avance, planilla de ingreso de granos al Centro Comunitario, registro de cuotas por familias, recibo de entrega de cuotas de granos.</p>	<p>Existen interés en la formación en nuevas prácticas</p> <p>La época de siembra concuerda con los plazos del proyecto y desembolsos.</p> <p>Existen condiciones para establecer la cuota familiar de granos conservados en silos.</p>
<p>Apoyar la producción y diversificación de rubros de consumo familiar con la finalidad de elevar el valor nutricional de la dieta básica familiar y capacitar en la preparación de alimentos.</p> <p>Resultado y Metas</p> <p>Producción agroecológica incrementada y diversificada en tres (3) nuevos rubros de consumo de alto valor nutricional.</p> <p>34 parcelas de 1 Ha, con tres nuevos rubros de consumo de alto valor nutritivo producen alimento para la comunidad.</p>	<p>Familias cuentan con una producción comunitaria para consumo familiar de alto valor nutricional.</p>	<p>Planes de Producción Programa y carga horaria de capacitaciones; lista de asistencia, número de certificados, materiales producidos.</p> <p>Presupuestos y facturas de compra de insumos, planes de producción, fotos, informes de avance; Informe de monitoreo.</p>	<p>Los sujetos con la práctica refuerzan los nuevos conocimientos</p> <p>La época de siembra concuerda con los plazos del proyecto y desembolsos.</p>

Objetivo General				
Instalar mayores capacidades humanas y de infraestructura para mejorar las condiciones de vida en la comunidad indígena Mbya, en el marco de las políticas nacionales de etnodesarrollo.				
OBJETIVOS ESPECIFICOS	INDICADORES	MEDIOS DE VERIFICACIÓN	SUPUESTOS	
<p>Resultado y Metas</p> <p>34 mujeres tienen conocimientos en la preparación de alimentos y realizan recetas de alimentos de alto valor nutricional para la familia, manejando la dieta familiar conforme a las necesidades de sus integrantes.</p>	<p>Integrantes de cada familia con conocimientos en nutrición por segmento etario con insumos producidos en sus unidades productivas.</p>	<p>Recetas preparadas en el Centro Comunitario, listado de insumos utilizados, cantidad de alimentos producidos; Informes de Avance y Final</p>	<p>Existen las condiciones para realizar las recetas con insumos provenientes de la producción comunitaria para consumo.</p>	
<p>Resultados Metas</p> <p>340 Hns de bosques en proceso de recuperación 15 jóvenes indígenas formados en vigías del patrimonio natural</p>	<p>Bosques en proceso de recuperación y recursos humanos formados para vigilar el cuidado y conservación</p>	<p>Compra de insumos, presupuestos, facturas; planilla de distribución de plantas; fotos; informes de avance; informe de monitoreo</p>	<p>Existe tiempo y recursos oportunos para este rubro especialmente en circunstancias adversas de degradación de bosques.</p>	
<p>Dotar de Infraestructura física, herramientas e insumos que permitan una mayor cohesión al grupo organizado y revitalice mediante la implementación de actividades comunitarias el sentido y valor de su identidad como colectivo.</p> <p>Resultados y Metas</p> <p>Infraestructura instalada beneficiando a cincuenta y un familias (51)</p>	<p>Se cuenta con un nuevo espacio para la socialización y capacitación de miembros de la comunidad</p> <p>Se cuenta con equipamiento adecuado para la comunidad</p> <p>Se cuenta con lugar seguro para el almacenamiento de equipos, semillas, herramientas.</p>	<p>Presupuestos, facturas, fotos, informes de avance de obras, informe de monitoreo</p>	<p>Existen las condiciones adecuadas en los plazos previstos</p>	
<p>Meta</p> <p>Un (1) Centro Comunitario del 70 m2 construido con el apoyo de mano de obra local.</p> <p>Una (1) cocina equipada para preparación de alimentos en el local del Centro Comunitario.</p> <p>Un (1) deposito cerrado para la guarda de los implementos agrícolas; insumos y productos para el consumo de la comunidad.</p>	<p>La comunidad cuenta con líderes capaces de sustentar la administración del Centro Comunitario y desplegar acciones para sostenerte.</p>	<p>Programa y carga horaria de capacitaciones; lista de asistencia; número de certificados; materiales producidos; manuales de procedimientos (gráficos de flujos); documento plan de sostenibilidad a mediano y largo plazo.</p>	<p>Existe interés de los jóvenes de ambos sexos en formarse como equipo administrador del Centro Comunitario.</p>	
<p>Proveer a los líderes comunitarios de herramientas administrativas que le permitan asegurar la sostenibilidad del Centro Comunitario, como espacio público recreativo y de formación para el etnodesarrollo de la comunidad Aché.</p>				

Objetivo General	INDICADORES	MEDIOS DE VERIFICACIÓN	SUPUESTOS
<p>Instalar mayores capacidades humanas y de infraestructura para mejorar las condiciones de vida en la comunidad indígena Mbya, en el marco de las políticas nacionales de desarrollo.</p> <p>Objetivos Específicos</p> <p>Resultados y Metas</p> <p>Líderes comunitarios (jóvenes de ambos sexos) formados en administración general y diseño de planes de sostenibilidad del Centro Comunitario.</p> <p>Meta</p> <p>Diez: (10) líderes comunitarios; cinco (5) mujeres y cinco (5) hombres; manjean herramientas administrativas y han articulado una acción con el gobierno local para sostenibilidad del Centro Comunitario.</p>		<p>Informe de Avance; Informe de monitoreo.</p>	



F. Cronograma de Actividades

a. Actividades Transversales y comunes a todos los Resultados

Actividades	Primer Trimestre en semanas												Segundo trimestre en semanas											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Elaboración de acuerdos entre líderes para ejecución	X	X													X	X								
Revisión de los Proyectos de Inversión			X																					X
Facilitación de metodologías de trabajo del equipo técnico de los proyectos				X																				X
Talleres participativos de planificación y seguimiento					X																			X
Sistematización y divulgación de experiencias y lecciones aprendidas						X																X		
Monitoreo /Evaluación intermedia y final									X															X

b. Componente Social y Cultural Comunitario

Actividades	Primer Trimestre en Semanas												Segundo Trimestre en Semanas											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Revisión, elaboración y/o actualización de reglamentos y normativas internas de la organización del Centro				X		X	X	X	X	X	X			X		X	X	X	X	X	X	X		
Asistencia a referentes y/o dirigentes en sus funciones dentro de la organización de Centros Comunitarios.						X	X	X	X	X							X	X	X	X	X	X		
Asistencia en acción a las familias para el fortalecimiento de sus procesos organizativos (mujeres – Jóvenes)				X	X	X	X	X	X	X	X					X	X	X	X	X	X	X	X	X

	Primer Trimestre en Semanas												Segundo Trimestre en Semanas											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Asistencia para la accion de programas sociales futuros C									X	X	X					X	X	X			X	X	X	
Asistencia para la formación equipos de trabajo organizado para Centro Comunitario																X	X	X	X	X	X	X	X	
Facilitación y organización de reunión de socios del Centro Comunitarios para designación de responsables.																X	X							
Apoyo para el fortalecimiento administrativo y de Rendiciones de Cuenta a la comunidad del Centro Comunitario															X	X								

c. Componente Formativo / Nuevas Capacidades

Actividades	Primer Trimestre en Semanas												Segundo Trimestre en Semanas											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Jornadas de Capacitación en Planificación de Fincas y métodos de conservación de recursos naturales.				X	X	X	X	X			X	X	X	X	X	X							X	
Jornadas de Capacitación y Asistencia directa en el manejo de recursos naturales			X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
Jornadas de Capacitación y Asistencia directa en el manejo de la producción agrícola para consumo				X	X	X	X	X							X	X	X	X	X	X	X	X		
Jornadas de Capacitación y refuerzo en preparación de alimentos				X	X	X	X	X								X	X	X	X	X	X	X		
Jornadas de capacitación y refuerzo de Promotores del Cuidado del Medio Ambiente									X	X	X	X												
Jornadas de capacitación para conservación de granos													X	X	X									

Componente Agrícola / Seguridad Alimentaria con enfoque en cuidado del Medio Ambiente

Actividades	Primer Trimestre en Semanas												Segundo Trimestre en Semanas											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Planificación de la producción en forma sostenible				X	X	X	X	X	X															
Asistencia técnica directa			X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Compra de Insumos				X	X	X	X	X	X	X														
Compra de equipamiento					X	X	X											X	X	X				
Preparación del Terreno			X	X	X																			
Siembra rubros agrícolas / Agroforestería				X	X	X	X				X	X	X											
Cosecha						X	X	X	X					X	X									
Selección de granos / Fruta (Murucuyá)						X	X	X	X								X	X						
Almacenamiento de Granos						X	X	X																

d. Componente de Infraestructura / Equipamiento

Actividades	Primer Trimestre en Semanas												Segundo Trimestre en Semanas											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. Elección y nivelación del terreno		X																						
2. Zapata de hormigón armado					X																			
3. Relleno y compactación de piso					X																			
4. Cimiento de piedra						X	X																	
5. Estructura de techo metálico tipo tinglado							X	X																
6. Mampostería de ladrillo común de 0,15 m								X	X															
7. Construcción de cocina-deposito									X	X														
8. Colocación de piso de cerámica general											X													
9. Construcción de fogón, colocación ventanas y puertas												X												

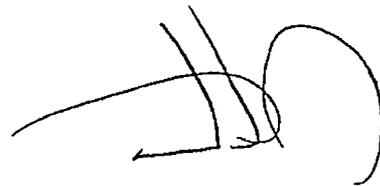


G. Estabilidad de la solución propuesta (sostenibilidad del proyecto una vez terminado el aporte financiero de la SAS)

La Comunidad Mbya, a través del apoyo del gobierno local, Municipio de Chore, inició un proceso de mejoramiento de la calidad de vida, y es oportuno incrementar su capacidad de auto gestión, como grupo humano con alta cohesión social por tradiciones y costumbres que se están perdiendo rápidamente por falta de recursos de infraestructura, la comunidad y el gobierno local reconocen que es indispensable paralelamente a la infraestructura básica, instalar nuevas capacidades entre sus miembros con la finalidad de aumentar su producción de alimentos y desplegar acciones para lograr un mejor equilibrio en la dieta básica de la comunidad. así como recuperar parte de sus bosques, situación que se considera estimulará al grupo organizado a continuar con emprendimientos de este tipo, como es una comunidad indígena el Programa de Seguridad Alimentaria, que se está implementando en el Departamento de San Pedro. podrá apoyar acciones puntuales para sostener la iniciativa hasta lograr la autogestión de sus recursos.

La infraestructura instalada le proveerá de las condiciones mínimas que fortalecerá el mantenimiento de sus costumbres culturales y productivas, que sumadas a los conocimientos adquiridos deben mejorar las condiciones actuales.

Con la capacidad instalada en capital humano y social, infraestructura y equipamiento, y métodos de planificación de la producción, diversificación de rubros de consumo y conservación de granos. administración para el desarrollo social comunitario, se considera que contarán con el capital necesario para obtener nuevas fuentes de financiamiento, inclusive entrar con mayor capacidad a implementar otros proyectos de inversión orientados a la producción de bienes de renta.



3.4 INFRAESTRUCTURA Y EQUIPAMIENTO.

DESCRIPCIÓN DETALLADA DE LOS REQUERIMIENTOS DE INFRAESTRUCTURA Y EQUIPAMIENTO.

OBRA: SALON MULTIUSO Y DEPOSITO

• Infraestructura				
Estructura de techo metálico tipo tinglado	73		223.000	16.279.000
Zapata de hormigón armado	1,2		2.500.000	3.000.000
Nivelación de ladrillo común 0, 20 m de alt.	34		31.000	1.054.000
Relleno y compactación de piso	14		50.000	700.000
Contrapiso	70		32.000	2.240.000
Piso de cerámica nacional 20x20	70		85.000	5.950.000
Deposito				
Cimiento de piedra bruta	3,7		320.000	1.184.000
Mampostería de ladrillo común 0,15 m	41,6		60.000	2.496.000
Balancín metálico 1,60x1,10 m	1,76		190.000	334.400
Vidrios de 3 mm	1,76		150.000	264.000
Fogón de mampostería de ladrillo común	1		900.000	900.000
Plancha de hierro	1		300.000	300.000
Puerta de chapa doblada con marco	1		420.000	420.000
SUB TOTAL				35.121.400

b) Descripción de los requerimientos de equipamiento, especificaciones técnicas.

COMUNIDAD Mby'a Ñu Apu'a - Choré

Items	Cantidad	Superficie	Precio unitario		Total
(Utensilios de cocina)					
Olla (20 litros)	10		145.000	1.450.000	
Cucharona	10		32.000	320.000	
Espatula	5		15.000	75.000	
Colador de fideo	5		35.000	175.000	
Paila	10		20.000	200.000	
Plato	170		12.000	2.040.000	
Cuchara	170		2.500	425.000	
Tenedor	170		2.500	425.000	
Cuchillo	170		2.500	425.000	
Posillo enlosado	170		10.000	1.700.000	
Azucarero	10		10.000	100.000	
Cucharita	170		2.000	340.000	
SubTotal					7.675.000
Mantenimiento (herramientas)					
Pala de punta	10		60000	600.000	
Azada	34		91500	3.111.000	
Machete	34		24000	816.000	
Rastrillo	10		35000	350.000	
Regadera	5		20000	100.000	
Alambre para trincar	2 kg		11500	23.000	
Grampa alambrada	2 kg		11000	22.000	
Lima de 7 pulgada	34		14000	476.000	
Alambre tejido	50 mts		9000	450.000	
Clavo	2 kg		10000	20.000	
SUB TOTAL					5.968.000
• Equipamiento					
A10 (mesas y sillas)					
Juegos de mesa y silla	43		50000		2.150.000
(Tambores para conservación de granos).	68		180000		12.240.000

PROYECTO DE CONSTRUCCION DE CENTRO COMUNITARIO Y SANEAMIENTO BASICO

MEDIDAS AMBIENTALES DURANTE LA EJECUCION DEL PROYECTO

ACTIVIDAD	EFFECTOS AMBIENTALES	RECOMENDACIONES Y MEDIDAS PREVENTIVAS
1.0 Movimiento de suelo	Volumen pequeño	
	afecta a la napa freatica	no excavar debajo de la napa freatica
	Obtacula escurrimiento libre de agua pluviales	Distribuir y /o rellenar área mas bajas
	Seguridad para operario	Profundidad superior a 1m (pozo ciego) realizar entivado y protección de talud
2.0 Montaje de estructura metálica	residuos de corte de chapas y barillas	Colocación de contenedores de basuras adecuadas y disponibles
	Contaminación sonora	Realizar lo trabajos en horario que diurno y fuera de hora de clase
	Seguridad física de operario	Usar herramientas de corte y equipos de seguridad adecuados
3.0 Acopio de materiales y obrador de personal	Polución visual	Colocar en lugares adecuados y ordenado
	Destrucción de vegetación	Colocar en lugares libres de vegetación
	Seguridad de personas	Instalar protección y cintado en el área de manipuleo y descarga de materiales
4.0 Instalación sanitaria	Contaminación de napa Freática y desperdicio de agua	Instalar sanitarios con pozo adsorbente
		Realizar charla de buen uso del agua y de la instalación sanitaria
	Polución visual	Instalar sanitarios con buen cerramiento perimetral
	Agua Servida a nivel del terreno natural	Colocación de cañerías hasta los pozos absorbente
	Contaminación del aire	Instalar sanitarios con pozo absorbente
5.0 Instalación eléctrica	Seguridad de personas	Usar herramientas y equipos de seguridad adecuados
6.0 Usos de maderas	Deforestación	Usar maderas de árboles bien desarrollado
		Plantar árbol nativo
7.0 Desmovilización	Sanitarios provisorios destruido	Desmontar y sellar los sanitarios provisorio
	Residuos sólidos	Limpiar el lugar y retirar los contenedores de basuras

3.6 MARCO INSTITUCIONAL

El Proyecto será implementado por el Servicio Agrario de Tecnología y Organización Comunitaria (SATOC), entidad abocada al desarrollo rural a indígena desde hace 21 años. La finalidad del SATOC es proporcionar apoyo organizativo, tecnológicos y de informaciones en forma directa a los beneficiarios de la promoción para lograr el desarrollo rural sustentable. Al efecto brinda capacitación en el área tecnológica y promoción organizativa a pequeños y medianos productores e indígenas y asesoramiento económico, administrativo, jurídico y cultural.

Das son sus ejes principales de acción: Servicio de capacitación organizativa, poniendo énfasis en la capacitación de toda la familia y no solo al jefe. Y apoyo tecnológico en el fortalecimiento de la tecnología existente y en la búsqueda de las nuevas.

Nombre o Razón Social: Servicio Agrario de Tecnología y Organización Comunitaria – S.A.T.O.C.

Personería Jurídica N° 724/90

Fecha de Constitución: 19 de octubre de 1990

Registro Único de Contribuyente N°: 80020301-1

Dirección: Oliva N° 1019 c/ Avda. Colón Piso 18 – Ofic. 182, Asunción – Paraguay, Local propio.

Comunicación: Telefax: (0595-21) 440.888 - 443-963

E-mail: satoc.ongs@gmail.com

Representante legal: Dr. Augusto Fogel Pedrozo C.I.N°: 219.435

Dirección Particular: Colón 736 1° B e/ Haedo y Humaita
Asunción, Paraguay

Teléfono : 021- 440 569 – **Celular:** 0981 458 668

Nomina de Recursos Humanos permanentes

Coordinación General: Dr. Augusto Fogel Pedrozo

Tesorerera: Lic. Roxana Medina Sosa

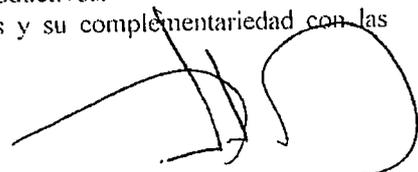
Secretario: Dr. Elizardo Rodríguez

Vocal: Agr. José Portillo

Sindico: Lic.Hilda Recalde Mereles

Ámbito de Especialización de la Institución:

- Producción Agrícola con enfoque sustentable en lo que concierne al manejo de recursos naturales y tecnología.
- Elaboración de diagnóstico participativo, planeamiento estratégico de organizaciones y comunidades campesinas e indígenas.
- Elaboración de proyectos de desarrollo rural.
- Implementación, monitoreo de proyectos productivos.
- Implementación y monitoreo de programas de capacitación.
- Elaboración y monitoreo de proyectos sustentables con grupos indígenas.
- Difusión de prácticas agroecológicas.
- Promoción de cambios Tecnológicos.
- Diversificación de la producción, transferencia de tecnologías sustentables así como también el aprovechamiento racional de los recursos productivos.
- Integración de los enfoques productivos tradicionales y su complementariedad con las



23

tecnologías sustentables, con una visión que integra las dimensiones sociales, económicas, ambientales y culturales.

- Trabajo en el ámbito cultural para revertir las debilidades tales como resistencia a organizarse, participación, estrategia de sobrevivencia, agricultura, subsistencialista y extractivas vigentes.
- Experiencia en gerenciamiento y tecnologías a través de la capacitación de tal forma que los propios afectados tengan la capacidad de negociar sus propias necesidades con las instituciones estatales, ya que las mismas normalmente superan ampliamente a los servicios que ofrecen los pequeños proyectos.

Proyectos en Ejecución y Ejecutados con el perfil de la propuesta

Años 2003 a 2008

El SATOC ha trabajado con comunidades Angaité de Riacho Mosquito y Pueblito Pto. Casado, Yshyr de María Elena, Mbya de R.I. 3 Corrales, Guaraní Occidental de Palomita, Comunidades indígenas de San Pedro y Caaguazú y sus asociados tienen larga experiencia de trabajo con comunidades indígenas especialmente con Aché, Avá, Mbya Päi Tavytera, Guaraní Nandeva, Lengua y Sanapaná.

Elaboración, Seguimiento y Asistencia Técnica a Proyectos con 25 comunidades Indígenas del Departamento de San Pedro referentes, a Diagnóstico Rural Participativo educación, salud, producción así como asistencia técnica.

Años 2005 a 2010

Asistencia Técnica a 25 Comunidades Indígenas del Dpto. de San Pedro para conformación de una Asociación Departamental, Elaboración de Estatuto, Gestión de Personería Jurídica y Asistencia Mensual Permanente, para ejecución y evaluación de los planes, programas y proyectos de desarrollo de su comunidad y región., El fortalecimiento de la identidad étnica, el impulso a programas de producción agrícola diversificada con priorización de los rubros de consumo, de modo sustentable y la defensa conjunta contra problemas de emergencia o males sociales que surjan en las comunidades asociadas.

Distrito de Choré Dpto. de San Pedro.

Años 2005 a 2010

Asistencia Técnica a 4 Comunidades Indígenas del Dpto. de San Pedro, con miras a la Asistencia Mensual Permanente, para ejecución, evaluación de los proyectos de desarrollo de su comunidad. El fortalecimiento de la identidad étnica, el impulso a programas de producción agrícola diversificada con priorización de los rubros de consumo, de modo sustentable.

Año 2006

Asistencia Técnica y Agropecuaria y Social a 3 Comunidades Indígenas del Dpto. de Pte. Hayes, con miras a Asistencia Mensual Permanente, para ejecución, evaluación de proyectos de desarrollos de su comunidad

3.6 PRESUPUESTO Y ANÁLISIS FINANCIERO

a) Incluye lista de insumos y sus respectivos precios unitarios.

PRESUPUESTO DETALLADO COMUNIDAD MBY'A ÑU APU'A - CHORÉ

Items	Unidad de medida	Cantidad	Precio unitario	Total	Vida útil	Valor residual	Monto SAS	Contraparte ejecutor	Contraparte comunitaria
Inversión Social									
i. Capital									
• Terreno									
• Infraestructura	m ²			35.121.400			50.000.000		10%
Insumos									
A1 (utencios de cocina)				7.675.000					
A2 (consumo familiar)	Ha	1,5 por Flia		11.504.750					
A3 (frutales/citricos por flia)	Planta	5 por flia	18000	3.060.000					
A4 (semillas para huerta comunitaria de 50 m ²)	Sobre	42	3000	126.000					
A5 (rubro comunitario para renta)	Ha	5 c/u		2.362.500					
A6 (moringa por familia)		680	5000	3.400.000					
A7 (moringa comunitaria)		500	3000	1.500.000					
A8 (leucaena comunitaria)	5Ha	500	3000	1.500.000					
SUB TOTAL				31.128.250					
Equipamiento									
A9 (herramientas)				5.734.000					
A10 (mesas y sillas)		64	50000	3.200.000					
A11 (tambores para coservación de granos)		68	180000	12.240.000					
SUB TOTAL				21.174.000					
Operación									
Transporte/Movilidad	km	24000	5125	19.680.000					
Costos									
• Personal									
Coordinador Tec. del Proyecto				16.000.000					
Capacitador Organizativo				8.000.000					
B.T.A.				12.000.000					
Administrador				8.000.000					
Consultor para la preparación de planes y proyectos				12.000.000					
Imprevisto	10%			18.310.365					
Supervisión				16.000.000					
TOTAL				249.716.265					

b) Fuentes de financiamiento y contrapartida según rubros y aportes de otras organizaciones.

PRESUPUESTO GENERAL ÑU APU'A-CHORÉ

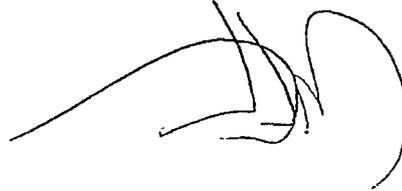
	Fuentes de financiamiento			Total	Porcentajes
	SAS	Ejecutor	Comunidad		
Inversión Social					
i. Capital					
▪ Terreno					
▪ Infraestructura	35.121.400		4.214.000		
▪ Equipamiento	21.174.000				
ii. Fortalecimiento Institucional					
• Pre-inversión	12.000.000				
• Capacitación	8.000.000	36000000*			
• Asistencia Técnica	8.000.000				
Mantenimiento					
• Infraestructura		0			
• Equipamiento		0			
Operación					
Movilidad/Transporte	19.680.000				
i. Directos					
▪ Personal	28.000.000				
▪ Insumos	31.128.250				
▪ Servicios Básicos	0				
ii. Indirectos:					
▪ Personal	0				
▪ Insumos	0				
Supervisión	16.000.000				
Imprevistos	18.310.365				
Monto Total del Financiamiento	197.414.015	36.000.000	4214000		
Porcentajes	83%	17%			100%

* Tecnicos de la Municipalidad de Choré

c) Sostenibilidad financiera del proyecto una vez concluido el aporte de la SAS (fuentes de financiamiento de costos operativos).

La Municipalidad de Chorè se ha comprometido a brindar apoyo en Asistencia Técnica e insumos una vez que concluya el proyecto, lo cual asegura en buena medida la sostenibilidad de la producción agrícola.

A su vez las capacitaciones a ser brindadas por el proyecto posibilitaran una gestión más dinámica de la comunidad, en la perspectiva etnodesarrollo

A handwritten signature in black ink, consisting of several overlapping loops and a long horizontal stroke extending to the left.

d) Cronograma de desembolso.

(1) PLANIFICACIÓN DE BIENES Y/O SERVICIOS ENTREGADOS Y ASIGNACIÓN FINANCIERA

ENTIDADES SIN FINES LUCRO

Nombre de la Entidad (2) SECRETARIA DE ACCION SOCIAL
 Programa y/o Proyecto (3) 8 PROPASIS II
 Resultado Esperado (4) TERMINACION DE LA OBRA EL COMEDOR , AREA DE RECREACION ,ETC

(En Garantías)

Producto/ Bienes o servicios (5)	Unidad de Medida (6)	Enero (7)	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Annual
INFRAESTRUCTURA, INSUMOS, EQUIPAMIENTO, OPERACIÓN, PERSONAL, IMPREVISTO, SUPERVISION	34 FAMILIAS						34 FAMILIAS		34 FAMILIAS		34 FAMILIAS		34 FAMILIAS	
Cod. Grupo Cod. Subg./FF/OF/Dpto. (8)	Descripción (9)	Enero (10)	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Annual
874-20-99	APORTE A ENTIDADES SIN FINES DE LUCRO		0	0	0	0	102.419.525		46124125		30660000		18.310.365	197.414.015



1.7 MODELO DE GESTIÓN

- a) Organización general del proyecto (estructura, coordinación, responsables, mecanismo de toma de decisiones).

Contará con un **Coordinador Técnico**, quien será responsable de los resultados del proyecto y un **Administrador/a** que se encargara de los aspectos relacionados a los desembolsos, rendiciones de cuenta, elaboración de contratos, pagos y otros aspectos que hacen a la ejecución del proyecto.

El proyecto en la zona de su ejecución está organizado con un **Técnico de Campo**, del área de Agronomía y de conformidad a los requerimientos, para las capacitaciones y Consultorias se contratarán **facilitadores / capacitadores para cada proceso específico**, el cual será responsable de lograr los resultados esperados, mediante contratos específicos y términos de referencia.

A nivel central se coordinaran las acciones para obtener los datos de las personas responsables de las articulaciones necesarias a nivel central para los sistemas de educación, salud, Identidad y facilitar las visitas de estos a las comunidades metas.

El proyecto contara con **equipo responsable de realizar el monitoreo y evaluación**, mediante mediciones que se harán cada dos meses, se identificara la situación real, con la finalidad de controlar la efectividad de las acciones desplegadas.

El **Coordinador/a Técnico/a** deberá presentar informes mensuales de los avances conforme a un esquema estandarizado que permite medir los avances y efectividad de acciones, así como dificultades que se presentan en el día a día. Estos informes deben contener los medios de verificación y comprobantes ajustados a la ejecución del proceso. El proceso de toma de decisiones se realizará de forma participativa entre los actores claves y el Coordinador/a Técnico y el Técnico de Campo.

- b) Participación de la comunidad en la gestión del proyecto.

La Comunidad participa desde la definición de necesidades, análisis de posibilidades del Programa PROPAIS II y definición de las actividades claves del proyecto. En su ejecución se respetaran las costumbres indígenas en los procesos de toma de decisiones, las cuales serán facilitadas en la medida que el proyecto así lo requiera.

Por ende se interpreta que existirá una amplia participación con mayoría de miembros de la Comunidad de Ñu Apu'á para la toma de decisiones, adicionalmente SATOC tiene desde larga data contacto con los líderes de la comunidad indígena con lo cual existe una alta cohesión entre los intereses de la comunidad, el proyecto y la misión y visión de SATOC.



4893

SATOC

PLANILLA DE PRESUPUESTO

CUADRO DE COSTOS Y FINANCIAMIENTO - SATOC -EXP. N°

COMPONENTES Y CATEGORIAS	ÑU APU'A CHORÉ		
	ORIGEN DE DE LOS FONDOS		TOTAL
	APORTE SAS	APORTE CONTRAPARTIDA	
A. INVERSIONES SOCIALES			
1. INVERSIONES FISICAS			
1.1 Infraestructura	35.121.400	4.214.000	39.335.400
1.2 Equipamiento	21.174.000		21.174.000
TOTAL RUBRO 1	56.295.400	4.214.000	60.509.400
2. FORTALECIMIENTO COMUNITARIO E INSTITUCIONAL			
2.1. Capacitación en Produccion Agroecologica	2.000.000		
2.2. Capacitación en Nutricion	2.000.000		
2.3. Capacitacion Cultural	2.000.000		
2.4. Capacitacion en Administracion	2.000.000		
2.5 Asistencia Técnica (Coordinador Tecnico del Proyecto)	16.000.000		
2.6. Asistencia Tecnica (Bachiller Tecnico Agropecuaria).	8.800.000		
2.7. Supervision y Seguimiento	16.000.000		
2.8. Transporte y Movilidad	19.680.000		
2.9. Insumos	31.129.250		
2.10 Preinversión	12.000.000		
2.11 Contrapartida Local - Capacitacion		36.000.000	
TOTAL RUBRO 2	111.609.250	36.000.000	147.609.250
B. GASTOS ADMINISTRATIVOS			
3.1 Personal Contratado	8.000.000		
3.2 Otros Gastos Administrativos	3.509.365		
TOTAL RUBRO 3	11.509.365		11.509.365
MONTO TOTAL DEL FINANCIAMIENTO	179.414.015	40.214.000	219.628.015
Porcentaje de Aportes	82%	18%	100%

COPIA FIEL DEL ORIGINAL
 E OBRA EN LA CARPETA
 ADMINISTRATIVA. *BAZ*
 VICTOR GARCIA
 TECNICO.

[Signature]
 Augusto Fogel Pedrozo
 Coordinador-Representante Legal

[Signature]
 Lic. Roxana Medina Sosa
 Tesorera

[Signature]
 Albino Gabriel Martinez Are
 Contador Público
 RUC: 1344597-9

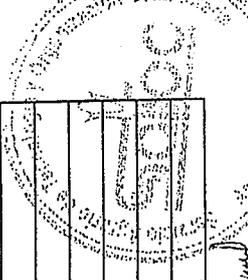


SERVICIO AGRARIO DE TECNOLOGIA Y ORGANIZACION COMUNITARIA

PROYECTO : "FORTALECIMIENTO ETNO-SOCIO-CULTURAL CON ENFOQUE DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y LA PROMOCION DE LOS RECURSOS NATURALES EN UNA COMUNIDAD MBYA". EXP. N° 4883

hoja 1/2

Items	O.G	Unidad de medida	Cantidad	Precio unitario	Total aporte SAS	Total Contrapartida
INVERSION MISIONAL						
Inversión social						
I.Capital						
I.Infraestructura						
I.1 CONSTRUCCION DE SALON MULTUISO Y DEPOSITO	520					
Estructura de techo metálico tipo tinglado	520	m2	73	223.000	16.279.000	
Zapata de hormigón armado	520	m3	1,2	2.500.000	3.000.000	
Nivelación de ladrillo común 0, 20 m de alt.	520	ml	34	31.000	1.054.000	
Relleno y compactación de piso	520	m3	14	50.000	700.000	
Contrapiso	520	m2	70	32.000	2.240.000	
Piso de cerámica nacional 20x20	520	m2	70	85.000	5.950.000	
Deposito						
Cimiento de piedra bruta	520	m3	3,7	320.000	1.184.000	
Mampostería de ladrillo común 0,15 m	520	m2	41,6	60.000	2.496.000	
Balancín metálico 1,60x1,10 m	520	m2	1,76	190.000	334.400	
Vidrios de 3 mm	520	m2	1,76	150.000	264.000	
Fogón de mampostería de ladrillo común	520	un	1	900.000	900.000	
Plancha de hierro	520	un	1	300.000	300.000	
Puerta de chapa doblada con marco	520	un	1	420.000	420.000	
SUBTOTAL CONSTRUCCION					35.121.400	
1.3. Equipamiento						
Juegos de mesa y silla	340		64	50.000	3.200.000	
1.4. Equipamientos HERRAMIENTAS	390				6.634.000	
Pala de punta	390	unid	10	60.000	600.000	
Azada	390	unid	34	98.000	3.332.000	
Machete	390	unid	34	30.000	1.020.000	
Rastrillo	390	unid	10	35.000	350.000	
Regadera	390	unid	5	20.000	100.000	
Alambre para trincar	390	kg	2	15.000	30.000	



Victoria Baniña
TECNICO

4/11/11

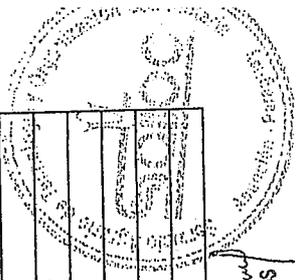
SABIC

SERVICIO AGRARIO DE TECNOLOGIA Y ORGANIZACIÓN COMUNITARIA

PROYECTO : "FORTALECIMIENTO ETNO-SOCIO-CULTURAL CON ENFOQUE DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y LA PROMOCION DE LOS RECURSOS NATURALES EN UNA COMUNIDAD MBYA". EXP. N° 4883

hoja 1/2

Items	O.G	Unidad de medida	Cantidad	Precio unitario	Total aporte SAS	Total Contrapartida
INVERSION MISIONAL						
Inversión social						
I.Capital						
I.Infraestructura						
I.1 CONSTRUCCION DE SALON MULTIIUSO Y DEPOSITO	520					
Estructura de techo metálico tipo tinglado	520	m2	73	223.000	16.279.000	
Zapata de hormigón armado	520	m3	1,2	2.500.000	3.000.000	
Nivelación de ladrillo común 0, 20 m de alt.	520	ml	34	31.000	1.054.000	
Relleno y compactación de piso	520	m3	14	50.000	700.000	
Contrapiso	520	m2	70	32.000	2.240.000	
Piso de cerámica nacional 20x20	520	m2	70	85.000	5.950.000	
Deposito						
Cimiento de piedra bruta	520	m3	3,7	320.000	1.184.000	
Mampostería de ladrillo común 0,15 m	520	m2	41,6	60.000	2.496.000	
Balancin metálico 1,60x1,10 m	520	m2	1,76	190.000	334.400	
Vidrios de 3 mm	520	m2	1,76	150.000	264.000	
Fogón de mampostería de ladrillo común	520	un	1	900.000	900.000	
Plancha de hierro	520	un	1	300.000	300.000	
Puerta de chapa doblada con marco	520	un	1	420.000	420.000	
SUBTOTAL CONSTRUCCION					35.121.400	
1.3. Equipamiento	340		64	50.000	3.200.000	
Juegos de mesa y silla						
SUBTOTAL HERRAMIENTAS	390				6.634.000	
1.4 Equipamientos HERRAMIENTAS						
Pala de punta	390	unid	10	60.000	600.000	
Azada	390	unid	34	98.000	3.332.000	
Machete	390	unid	34	30.000	1.020.000	
Rastrillo	390	unid	10	35.000	350.000	
Regadera	390	unid	5	20.000	100.000	
Alambre para trincar	390	kg	2	15.000	30.000	



Albino Gabriel Martínez-Abevalos

Lic. Roxana Medina-Sosa

Augusto Fogel Pedrozo

VICERRECTORIA TECNICO

Grampa alambrada	390	kg	2	11.000	22.000
Lima de 7 pulgada	390	unid	34	15.000	510.000
Alambre tejido	390	mts	50	12.000	600.000
Clavo	390	kg	7	10.000	70.000
15 Equipamiento Tambores (Para conservación de Granos)	390	unid	63	180.000	134.000
SUB TOTAL EQUIPAMIENTOS					21.174.000
Contrapartida local en infraestructura y equipamientos					4.214.000
TOTAL EQUIPAMIENTO E INFRAESTRUCTURA					56.295.400
TOTAL INVERSION FISICA					56.295.400
II. FORTALECIMIENTO COMUNITARIO E INSTITUCIONAL					
2.1. Capacitación en Producción Agroecológica					
Jornadas de Capacitación en Planificación de Fincas y métodos de conservación de recursos naturales.	260	Dias	1	500.000	2.000.000
Jornadas de Capacitación y Asistencia directa en el manejo de la producción agrícola para consumo	260	Dias	1	500.000	500.000
Jornadas de capacitación y refuerzo de Promotores del Cuidado del Medio Ambiente	260	Dias	1	500.000	500.000
Jornadas de capacitación para conservación de granos	260	Dias	1	500.000	500.000
2.2. Capacitación en Nutrición					
Preparación de alimentos de alto valor nutricional por edades	260	Dias	2	500.000	2.000.000
Jornadas de Capacitación en la preparación de alimentos de alto valor nutricional para la familia, manejando la dieta familiar conforme a las necesidades de sus integrantes.	260	Dias	2	500.000	1.000.000
2.3. Capacitación Cultural					
Revisión, elaboración y/o actualización de reglamentos y normativas internas de la organización del Centro	260	Dias	1	400.000	400.000
Asistencia a referentes y/o dirigentes en sus funciones dentro de la organización de Centros Comunitarios.	260	Dias	1	400.000	400.000
Asistencia en acción a las familias para el fortalecimiento de sus procesos organizativos (mujeres – Jóvenes)	260	Dias	1	400.000	400.000
Asistencia para la acción de programas sociales futuros Centros Comunitarios	260	Dias	1	400.000	400.000
Facilitación y organización de reunión de socios del Centro Comunitarios para designación de responsables.	260	Dias	1	400.000	400.000
2.4. Capacitación en Administración					
Proveer a los líderes comunitarios de herramientas administrativas que le permitan asegurar la sostenibilidad del Centro Comunitario	260	Dias	2	400.000	800.000
Administración Básica	260	Dias	1	400.000	400.000

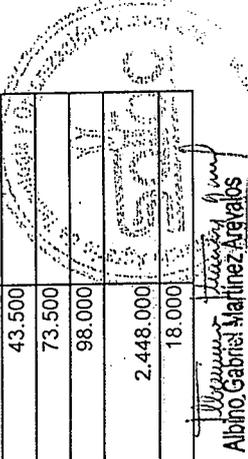


J. A. G. ANDRADA
 VICERRECTOR
 VICERRECTORIA DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

J. A. G. ANDRADA
 VICERRECTOR
 VICERRECTORIA DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

VICERRECTORIA DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS
 VICERRECTORIA DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

Apoyo para el fortalecimiento administrativo y de Rendiciones de Cuenta a la comunidad del Centro Comunitario	260	Dias	2	400.000	800.000	36.000.000
Contrapartida Local Capacitacion						36.000.000
TOTAL CAPACITACION						
2.5 Asistencia Técnica (Coordinador Tecnico del Proyecto)	145					16.000.000
Fortalecer la capacidad productiva de la comunidad indígena en rubros de consumo familiar con la formación teórico - práctica de sus miembros, con enfoque de género en áreas de producción agroecológica, conservación y almacenamiento de granos.	145	MENSUAL		4.000.000	4.000.000	
Apoyar la producción y diversificación de rubros de consumo familiar con la finalidad de elevar el valor nutricional de la dieta básica familiar	145			4.000.000	4.000.000	
Crear nuevas condiciones socio económicas en la Comunidad ÑU A'PUA, que permitan el mejoramiento de sus condiciones actuales de vida	145			4.000.000	4.000.000	
Elaboración de acuerdos entre líderes para ejecución	145			4.000.000	4.000.000	
2.6. Asistencia Técnica (Bachiller Tecnico Agropecuario).	145				8.800.000	
Asistencia técnica directa	145			2.200.000	2.200.000	
Nuevos conocimientos de producción de integrantes de la comunidad en el manejo agroecológico de sus unidades productivas.	145			2.200.000	2.200.000	
Planificación de la producción en forma sostenible	145			2.200.000	2.200.000	
Producción agroecológica incrementada y diversificada en tres (3) nuevos rubros de consumo y renta.	145	MENSUAL		2.200.000	2.200.000	
2.7. Supervision y Seguimiento	145				16.000.000	
El proyecto contara con equipo responsable de realizar el monitoreo y evaluación y seguimiento, mediante mediciones que se harán en forma mensual se identificara la situación real, con la finalidad de controlar la efectividad de las acciones desplegadas.	145	MENSUAL	1			
2.8. Transporte y Movilidad	360	km	24000	5125	19.680.000	
2.9. Insumos						
Autoconsumo familiar	410	Ha por flia	1,5	338.125	11.496.250	
Kumanda Ybyrai	410	25 kg	0,25	9.500	59.375	
Maiz Carape Pyta	410	20 kg	0,25	4.500	22.500	
Maiz Locro	410	30 kg	0,25	5.500	41.250	
Maiz Chipa	410	30 kg	0,25	5.800	43.500	
Poroto Colorado	410	30 kg	0,25	9.800	73.500	
Habilla	410	40 kg	0,25	9.800	98.000	
Frutales/citricos por Familia	410	Por Familia		72.000	2.448.000	
Naranja	410	Kg		18.000	18.000	



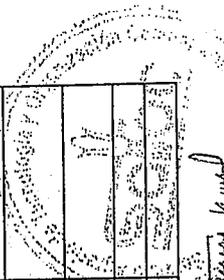
Albino Gabriel Martínez Arcevalos

Lic. Roxana Medina Sosa

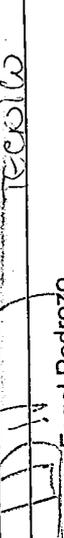
Augusto Fogel Pedraza
Coordinador-Representante Legal

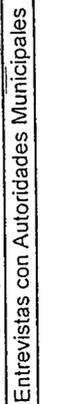
VICIDA GARCIA
TECNICO

Tomate	410	kg	18.000	18.000	18.000
Mandarina	410	Kg	18.000	18.000	18.000
Limón	410	Kg	18.000	18.000	18.000
Semillas para huerta comunitaria de 50 m ²	410	Sobre			210.000
lechuga	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Acelga	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Repollo	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Perejil	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Zanahoria	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Berenjena	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Tomate	410	Sobre	5.000	5.000	30.000
Rubro Comunitario para renta, Se refiere a la producción agropecuaria comunitaria suministrando semillas de corto ciclo, manejo de cultivos de consumo y renta a futuro que pueda generar ganancia a la Comunidad	410	Comunitaria	472.500		2.362.500
Kumanda Yyrai	410	30 Kg	187.500	5	937.500
Poroto Colorado	410	30 Kg	285.000	5	1.425.000
Moringa por familia (100.000 Gs. Por Fila)	410	20 plantas	5.000	34 Filas	3.400.000
Moringa Comunitaria	410	Ha por fila	3.000	500	1.500.000
Leucaena Comunitaria	410	5 Ha	3.000	500	1.500.000
I. INSUMOS (UTENSILIOS DE COCINA)	340				8.212.500
Olla (20 litros)	340		145.000	10	1.450.000
Cucharona	340		32.000	10	320.000
Espatula	340		15.000	10	150.000
Colador de fideo	340		35.000	10	350.000
Paila	340		20.000	10	200.000
Plato	340		12.000	180	2.160.000
Cuchara	340		2.500	180	450.000
Tenedor	340		2.500	180	450.000
Cuchillo	340		2.500	180	450.000
Posillo enlosado	340		10.000	180	1.800.000
Azucarero	340		10.000	10	100.000
Cucharita	340		2.500	133	332.500
SUB TOTAL INSUMOS					31.129.250
1.6. Preinversión	260				12.000.000
Visitas a la Comunidad, Reunion de evaluacion de necesidades prioritarias.	260	Gl		1	
Entrevistas con Autoridades Municipales	260	Gl			




 ILD. Edmundo Martínez Salas
 Alcalde Municipal


 VICERON CALVA
 TECNICO


 Edmundo Martínez Salas

Entrevistas con Informantes Clave para la realización del Proyecto	260	GI		
Recopilación y Sistematización de Datos acerca de la Comunidad	260	GI		
Elaboración del Proyecto, en respuestas a las expectativas de los miembros de la Comunidad.	260	GI		
Confección de Presupuesto	260	GI		
TOTAL FORTALECIMIENTO COMUNITARIO E INSTITUCIONAL				111.609.250
3. GASTOS ADMINISTRATIVOS				
3.1 Personal Contratado				
Honorarios de Contador/ administrador	140	mensual	1	8.000.000
INVERSION OPERATIVOS/ADMINISTRATIVOS				
3.2. Otros Gastos Administrativos				
Productos de papel, cartón e impresión	330			3.509.365
Movilidad, comunicación	230			1.700.000
				1.809.365
TOTAL GASTOS ADMINISTRATIVOS				11.509.365
TOTAL				179.414.015
				40.214.000

RAJ
 VISOR GENERAL
 TECNICO

[Handwritten Signature]

Augusto Fogel Pedrozo
 Firm. Coordinador Representante Legal, Máxima Autoridad



[Handwritten Signature]
 Lic. Roxana Medina Sosa
 Tesorera

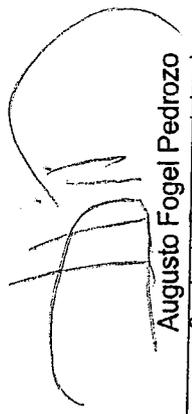
Firma, sello y aclaración del Tesorero

[Handwritten Signature]

Albino Gabriel Martínez Arévalo
 Contador Público
 RUC: 1344597-9

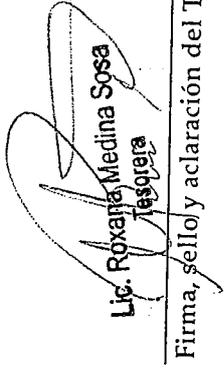
TOTAL APORTE SAS en Gs.					179.414.015
TOTAL CONTRAPARTIDA en Gs.					40.214.000
Porcentaje contrapartida					22

Infraestructura %	31
Fortalecimiento Comunitario e Institucional	62
Gastos Administrativos %	6
Inversión por familia G.	3.517.922
Inversión por familia \$	40.409

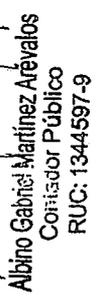

Augusto Fogel Pedrozo
 Coordinador Representante Legal
 de la Máxima Autoridad


Roxana Medina Sosa
 Tesorera




Lic. Roxana Medina Sosa
 Tesorera

Firma, sello y aclaración del Tesorero


Albino Gabriel Martínez Arévalo
 Contador Público
 RUC: 1344597-9